

HOLY KOREAN MARTYRS CATHOLIC CHURCH

531 East Weddell Dr. Sunnyvale, CA 94089 [www.sjkoreancatholic.org](http://www.sjkoreancatholic.org)

## 연중 제 21주일

“너희는 좁은 문으로 들어가도록 힘써라”(루카 13,24). ‘힘써라’는 번역은 너무 점잖다. 희랍어 ‘아고니제스테!’는 이기기 위해 최선을 다해 ‘싸워라!’는 명령이기 때문이다. 사도 바오로는 영원한 생명을 차지하기 위해서 ‘싸움’을 두려워하지 말라고 당부하면서(1티모 6,12), 자신도 “홀륭히 싸웠고 달릴 길을 다 달렸으며 믿음의 길, 구원에 이르는 길은 처절한 싸움의 길이다. 사실 예수님은 우리에게만 좁은 문으로 들어가라고 말씀하신 것이 아니다. 당신 먼저 좁은 문을 통과하십시오 구원에 이르는 문(요한 10,9)이 되어 주셨다. 성경은 겟세마니에서 기도하시는 “예수님께서 고뇌에 싸여 더욱 간절히 기도하시니, 땀이 핏방울처럼 되어 땅에 떨어졌다”(루카 22,44)고 전한다. 여기서 ‘고뇌에 싸여’라는 표현 역시 너무 약하다. 희랍어로 ‘엔 아고니아’는 머리만 쥐어짜는 고뇌가 아니라, 인류구원의 기로에서 예수님이 피땀을 흘리며 악의 세력과 벌이신 처절한 한편의 싸움이었던 것이다.

그러나 “많은 사람이 그 곳으로 들어가려고 하겠지만 들어가지 못할 것이다”(루카 13,24)는 예수님의 말씀 때문에 의기소침할 필요는 없다. 이 말씀은 구원받을 사람은 이미 소수정예로 예정되어 있다는 뜻이라기보다는, 구원을 얻기 위해 최선을 다해 노력하라는 권고와 격려의 말씀이기 때문이다. 하지만 언젠가 주님이 그 문을 닫아 버리면 밖에서 아무리 애원해도 소용없음을 잊어서는 안 된다. 이집트의 노예생활에서 해방된 주님의 백성들이 모두 다 약속의 땅에 발을 디딜 수 없었던 것처럼(1코린 10,1-5), 세례성사를 받아 교적에 이름이 올라 있고, 게다가 성경과 교리지식까지 풍부히 갖추고 있다는 사실만으로 구원을 장담할 수는 없다. “저희는 주님 앞에서 먹고 마셨고, 주님께서서는 저희가 사는 길거리에서 가르치셨습니다”(루카 13,26) 하며 주님과 안면이 있음을 상기시키고, 주님의 가르침의 내용을 잘 알고 있다는 사실을 아무리 강조해도 “너희가 어디에서 온 사람들인지 나는 모른다. 모두 내게서 불려가라. 불의를 일삼는 자들이!”(루카 13,27) 하시며 매몰차게 외면하실 것이다.

<b>미사 성가 :</b>	<b>입 당 ( 15 )</b>	<b>봉 헌( 221, 217 )</b>	<b>성 제( 156, 176 )</b>	<b>파 권( 19 )</b>
----------------	-------------------	------------------------	------------------------	------------------

**제 1 독 서 :** 이사야서 66,18-21 그들은 모든 민족들에게서 너희 동포들을 데려오리라.

**작 답 송 :** ◎ 너희는 온 세상에 가서 복음을 선포하여라.

- 1. 주님을 찬양하여라, 모든 민족들아. 주님을 찬미하여라, 모든 겨레들아. ◎
- 2. 주님의 사랑 우리위에 굳건하고, 주님의 진실하심 영원하여라. ◎

**제 2 독 서 :** 히브리서 12,5-13 주님께서 사랑하시는 이를 훈육하신다.

**복음 환호송 :** ◎ 알렐루야

○ 주님께서 말씀하신다. 나는 길이요 진리요 생명이다. 나를 통하지 않고서는 아무도 아버지께 갈 수 없다. ◎

**복 음 :** 루카 13,22-30 동쪽과 서쪽에서 사람들이 와 하느님 나라의 잔치상에 자리 잡을 것이다.

<b>주임신부</b> 양형권 바오로 408-734-9722 <b>보좌신부</b> 김태호 안토니오 408-734-9721 <b>전교수녀</b> 천 꼬뜨렝고 408-261-9520 홍 아마테우스 <b>사목회장</b> 김규호 안드레아 408-363-9908 <b>사 무 실</b> 여애희 까리파스 408-734-9721 fax) 408-734-9723 <b>주임학교교관</b> 이용문 미카엘 510-490-7436 <b>한국학교교관</b> 김진호 알베르또 408-865-1504 <b>중고등부 교관</b> 석상민 필립 510-754-3436	<b>주일미사</b> 청년 (토요특전) 미사 7:30pm 첫 미 사 . . . . . 08:00am 교중 미사 . . . . . 10:30am 어린이 미사 . . . . . 1:00pm 중고등부 미사 . . . 2:30pm <b>평일미사</b> 화, 목요일 . . . . . 07:30 pm 수, 금요일 . . . . . 07:30 am
<b>고 해 성 사</b> . . . . . 미사전 30분간 <b>병 자 성 사</b> . . . . . 수시로 <b>유 아 세 례</b> . . . . . 4, 8, 12월 첫째 토요일 <b>혼 인 성 사</b> . . . . . 3개월 전 주임신부와 면담 <b>병자영성체</b> . . . . . 매일 첫째 금요일 <b>준 성 사</b> . . . . . 집,가게축성:해당반장에게 신청 차축성: 사무실에 신청	<b>정규 교육 안내</b> <b>예비자교리</b> 일 9:00am <b>주일 학교</b> 일 2:00pm(초등부), 1:00pm(중고등부) <b>한국 학교</b> 토 9:30am <b>성서 공부</b> 수 10am, 7:30pm / 토 청년미사 후 <b>반장 교육</b> 매일 마지막 화요일 미사 후 <b>혼 인 교 리</b> 매일 둘째 목요일 미사 후

### 함께 하는 기쁨, 넓혀지는 복음

광고에 참여하신 교우님께 감사드립니다. 이 기금은 선교홍보비로 지출됩니다. 주님의 축복 있으소서.

<b>제시카 허 부동산</b> RE/MAX East bay Group Fremont/Pleasanton 전문 그 외 다른지역도 상담 허정희 대려사 510-578-3101/510-872-4124	<b>그레이스 박 부동산</b> Keller Williams Realty 주택/상업용/사업체 매매 박정혜 마리아 408-393-6507/510-593-0003	 스모그 체크 오일 체인지 3k, 6k, 9k 정비 <b>터보 자동차 정비공장</b> 3170 El Camino Real #FG Santa Clara, CA 95051 정운홍 요셉 Tel: 408-554-1199	<b>이은영 부동산</b> Sunshine Investment 부동산 매매, 용자 재용자 이은영 클라우디아 408-316-2032
<b>박진완 종합보험</b> FARMERS INSURANCE GROUP 자동차/주택/Life/건강/사업체 연금/교육/중업원 손해 박진완 안토니오 408-523-1230	<b>카미노 당구장</b> 고태호 마태오 408-249-7425 3030 El Camino Real (서울 곰탕 옆)	<b>Heritage Park</b> Willowbend Apartment Sunnyvale에 위치 / 편리한 교통 좋은학교 / 수영장 / 운동시설 등을 갖춘 아파트 단지 408-738-3553	<b>남양 알로에</b> 간, 신장, 위장에 탁월한 효과와 피부를 젊게 하는 알로에베라 북가주 지점 (강 세라피나) 408-580-7472
<b>Smythe European Mercedes-Benz</b> 벤츠를 가장 잘 아는 한국인 케니 김 베드로 408-515-0001(c)	<b>최성욱 최성구 척추신경</b> Valley Fair Health Clinic Chiropractic 척추재활 Acupuncture 한방 Massage Therapy 마사지 최성욱 레오 408-260-0222 2910 Stevens Creek #209 S.J.	<b>골든키 피아노</b> 야마하, 카와이, 영창웨이브 판매, 수리, 조율, 운반 스티브 정 510-512-2222 www.goldenkeypiano.com	<b>Dolphin's 수영장 관리</b> 수영장 수리 및 관리 김한수 어거스틴 408-378-8240
<b>앤디 여 부동산</b> ERA-East West Realty 여 성윤 안드레아 408-318-1550(c)	<b>황실보석</b> 3472 El Camino Real SC Flora Vista Shopping Mall 각종 보석 도매 (GIA 감정) 강 글라라 SJ 408-261-8989	<b>건강마을</b> 선식 생식 그 외 다양한 건강 보조 식품 갤러리아 마켓 내 안병선 요한/안해숙 크리스티나 408-246-2430	<b>플러밍 &amp; 드레인</b> ①상 하수도 막히고 새는곳 ②부엌 및 화장실 수리 ③변기 디스포저, 보일러 수리, 교체 <캘리포니아 플러밍> 이원권 마지아 408-252-1134 / 650-322-2458
<b>이동준 공인회계사</b> 개정상인 성공신화 1101 S. Winchester Blvd. #G183 San Jose, CA 95128 (CCA 공인회계법인 파트너) 이동준 크리스토퍼 408-241-9615	<b>성 토마스 병원</b> 일반내과 / 물리치료과 척추 신경과 1470 Halford Ave. SC 심형근 크리스토퍼 408-260-7575 (치료치료)	<b>중앙치과</b> 일반치과, 교정치과 2998 El Camino Real #200 Santa Clara, CA 95051 안상균 요셉 408-241-2397	<b>박현교 산부인과</b> 2405 Forest Ave. #202 San Jose, CA 95128 박현교 바드리시오 408-260-3900
<b>황준오 교정치과</b> 교정치과, 일반치과 877 W. Fremont Ave. #H-3 Sunnyvale, CA 94087 황준오 미카엘 408-732-0493	<b>국제 Total 화장품</b> (Daly City 국제 마켓 내) 시세이도, 아모레 직영점 (LG, 참존등 한국 화장품) 서연주 안나 650-758-1900 전화 주문 환영	<b>지드한인업소록</b> 유익한 해거전 즐거움 나누 <b>모닝뉴스</b> 탁정현 토마스 / 탁경아 예바 TEL: 408-499-6543 / 408-248-0017	<b>박경숙 소아과</b> 3484-D Stevens Creek Blvd. 박경숙 아가다 408-293-3333
<b>뉴스타 자넷 정</b> 뉴스타 부동산 자넷 정 루시아 Cell 510-648-7275 Office 510-659-8949	<b>솔로몬 종합 건축</b> 주택 설계, 허가, 시공 전문 주방, 화장실 Remodeling Hard Wood Floor, Tile 조경 원주연 다니엘 408-781-5256	<b>정수기 비데</b> 아쿠아 라이프 정수기 가정용, 상업용, 사무실용 렌트, 판매, 수리 이용우 1-800-500-7714	<b>게스 관광</b> 서부관광 전문 크루즈 전문 엘로스톤/동부/케나다 윤 바오로 408-244-0133/408-944-9007
<b>드영 플라워스</b> 결혼꽃, 장례꽃, 단체행사꽃 권영옥 아멜라 408-309-9595(C) 408-378-1580(S) www.deyoungflowers.com	<b>데비 양 부동산,용자</b> Centry 21, El Camino MOA Financial Group 양희진 데보라 408-205-7564	<b>박안나 부동산</b> Palo alto 전문 Coldwell Banker 박안나 안나 650-329-6618(O) 650-387-6159(C)	 <b>Golf Tech</b> PGA 정식인가학교 컴퓨터 스윙 분석/교정 Custom 클럽 제작/수선 <b>Terry Kim 비오</b> <b>408.316.0056</b>
<b>나이스 운송</b> * 기분좋은 이사 * -일반이사, 포장이사, 사무실이전 -로컬 및 서부지역 정기노선 최명호 스테파노 408-323-2424/925-827-9315	 <b>최동석 유스티노</b> Santa Clara 408/828-2849 Fremont 510/792-6100	좋은 사람들, 좋은 이웃들이 만들어 가는곳 <b>신세계 여행사</b> SHUNSEGAE TRAVEL ☎ 510-688-0157 (레이몬드)	<b>Piercey Toyota</b> 성심 성의껏 도와드리겠습니다. T.J. Ha (하태주) 408-436-8890 2108 N 1st St, San Jose, CA 95131
<b>Bay Limo &amp; Tour</b> 공항, 시내관광, Charter 안병일 보스코 408-413-8642 * 미리 예약 바랍니다	<b>연화 유리</b> Lotus Glass Inc. 주택 이중 유리 전문 자동차 유리 교환 408-297-6262(유리유리)	<b>Cafe Aroma</b> 3488 El Camino Real Santa Clara, CA 95051	<b>Gate of Heaven</b> 산호세 고구 관할 묘지 22555 Cristo Rey Dr Los Altos, CA 94024 650-428-3730

산호세 성당에 등록하기 위한 두 가지 방법: 1)증명서(세례, 견진, 혼인)를 제출한다. 2)한국교회의 교적을 제출한다.

산호세 성당에 등록을 한 교우들은 아래 3가지를 지켜나가도록 합니다.

- ▶ 소공동체 모임에 꼭 참여하도록 합니다.
- ▶ 1년에 최소 2번 이상 한국미사와 2회 이상의 고해성사에 참여하여야 합니다(부활, 성탄)
- ▶ 매달 정성껏 교무금(Donation)을 교회에 봉헌합니다.



## 본당 30주년을 준비하면서 신자들의 내적성화를 위한

\*교황 요한 바오로 2세 성하의 권고

### 기도와 생활

충분하고 핵심적으로 이해한다면 기도가 그리스도인 생활의 본질적 일부라는 점을 잊지 말아야 합니다. 진정한 기도는 인간성의 하나의 중요 부분입니다. 그것은 “인간의 내적 진실의 첫째가는 표현이고, 정신의 진정한 자유를 위한 첫째가는 조건입니다.”

기도는 매일의 투신에서의 도피 형태이기는 고사하고, 그리스도인 가정이 인간사회의 기초적이고 기본적인 세포로서 자신의 모든 책임을 짊어지고 충분히 완수하게 하는 가장 강력한 유인이 됩니다. 그래서 그리스도인 가정이 교회생활과 사명에 실제로 참여하는 정도는, 기도에 충실하고 열중하는 정도, 기도로써 주 그리스도이신 열매 많은 포도나무와 일치하는 정도에 정비례하는 것입니다.

세계의 변형을 가져올 수밖에 없는 인간의 발달을 위한 봉사에서, 그리스도인 가정의 열매는 그리스도와 일치하고 전례와 자기 봉헌과 기도로써 보강된 삶에서만 나오는 것입니다.

### 주일 미사전례 담당구역

주 일	담당구역	구역장
연중 제21주일	산호세 2구역	김병국 베드로
연중 제22주일	산호세 3구역	원동기 바실리오
연중 제23주일	산호세 4구역	나종빈 프란치스코
연중 제24주일	밀피타스 구역	박주암 레오볼드

### 홍없는 제물과 봉헌

교 무 금	4,730.00
주 일 헌 금	4,289.00

#### ■ 교무금 봉헌하신 분

- |          |          |          |           |
|----------|----------|----------|-----------|
| 강석용(8)   | 강선주(8)   | 강찬중(8)   | 고용상(8)    |
| 권영우(8)   | 김부덕(7-8) | 김산용(8)   | 김순자(8)    |
| 김완기(8)   | 김용동(9)   | 김청자(8)   | 박성호(7-8)  |
| 석홍기(7)   | 성영진(8)   | 신 윤      | 안용희(6-9)  |
| 윤필중(7-8) | 이건애(7-9) | 이동욱(8)   | 이동창(8)    |
| 이재성(8)   | 이준환(8)   | 이진우(7-9) | 인후자(8)    |
| 임 정(8)   | 임인식(7-8) | 정계순(8)   | 정우진(8)    |
| 조영훈(8)   | 최광용(7-8) | 최상호(8)   | 최주남(7-8)  |
| 최중학(8)   | 한상호(7-8) | 허순구(7-8) | 황재마(9-10) |
- E. Offereins(8)

■ 성소 후원금 황수진 \$1,000

■ 광고 헌금 \$600

■ 단체 입금 성물방 \$502 NCKCYM \$850

#### ■ 건축기금 모금

지난주 합계	금주 합계	누 계
\$825,248.50	\$00.00	\$825,248.50
금주)		

■ 신앙서류 도착- 사무실에서 보관중입니다. 등록을 원하시는 분은 서류를 찾은 후 본당 신부님과 면담하시기 바랍니다.

이 름	본 명	발송 본당	내용물	도착일
정기옥	요한	수원, 분당요한	전출교적	11/21
구세연	아나스타시아	서울, 대치동	전출교적	11/21
송지호	요한	서울, 대방동	혼인증명서	1/10
신유성	리노	SF, 한인	전출교적	2/23
서동욱	레오	의정부, 주엽	전출교적	4/25
김지연	사비나	서울, 문래동	전출교적	7/10
김기현	알렉시오	수원, 아미동	전출교적	7/20
송인섭	마티아	서울, 압구정	전출교적	7/21
김선희	안나	서울, 상봉동	전출교적	8/2
신이원	레지나	서울, 구의동	전출교적	8/2
안병철	라파엘	대구, 수성	전출교적	8/22
하정수	바오로	토론토, 한인	전출교적	8/23

■ 2차 헌금

남미 페루지역에 큰 지진으로 피해가 심각합니다. 기도해 주시기 바랍니다. 오늘은 피해자들을 위한 2차 헌금이 있습니다.

■ 김태호 안토니오 신부님 환송

환송미사: 9월 2일 (일) 주일  
김 안토니오 신부님이 한국으로 돌아가시게 되었습니다. 우리 본당을 위해 힘써 주신 신부님의 노고에 감사드리면서 신자 여러분의 많은 기도 부탁드립니다. 새 부임지에서도 영육간에 건강하시도록 하느님의 은총을 간구합니다.

전례/영성생활

■ 성모신심 미사 9월 1일(토) 오전 10시

■ 예비신자 입교식 - 9월 9일(일) 10시 30분

2008년 부활 영세반 예비신자 입교식이 있습니다. 우리는 그리스도인으로서 주님의 말씀을 전할 의무를 지니고 있습니다. 이번 입교식에 많은 분들을 인도해주시기 바랍니다.

※ 영어 교리반 모집: 영어로 교리 받기를 원하시는 분들을 위해 마련된 교리반입니다.

■ 레지오 마리아 단원 모집을 위한 Columban Drive

일시: 8월 26일 오후 2시 30분 중고등부 미사 후  
장소: 본당 및 친교실 입구  
대상: 중 고등부 학생 및 영어권 청년  
연락: 김광곤(유스티노) (408) 983-0708

■ 성서 공부 반 개강 - 요한 묵시록

9월 5일(수) 오전 10시, 오후 7시 30분, 말씀의 방

청소년

■ 한국학교 '07 가을학기 등록안내

\*2007년 8월 26일 / 9월 2일(일, 성당 친교실)  
등록비 \$80(형제 \$60)+특별활동비 \$10/20

\*한국학교 보조교사 모집  
9학년이상으로 volunteer credit을 드립니다.

회의/단체/모임

■ 소공동체장 교육 - 8월 28일(화) 미사 후

■ 빈첸시오

\*오늘(8/26) 무숙자 식사 봉사를 같이 하실 분은 연락 바랍니다.  
\*빈첸시오 월례회: 9월 2일(일), 아침 8시 미사 후  
문의 : 나 줄리아(408-927-5871)

■ ME 첫 주말 신청 안내

북가주 제 21차 ME 첫 주말(8월 24일- 26일 San Mateo Marriott Hotel)에 저희 성당에서 총 9 부부님들이 참석하십니다. 이 부부님들을 위해 많은 기도 부탁드립니다.

- 강 환중 도미니크 & 경순 레지나 부부님
- 김 대현 프란치스코 & 정희 미카엘라 부부님
- 김 재진 제씨 & 지숙 안젤라 부부님
- 나 의석 프란치스코 & 영화 글라라 부부님
- 민 병호 다니엘 & 기정 율리아 부부님
- 정 운일 미카엘 & 진숙 레지나 부부님
- 최 도찬 요한 & 영조 베로니카 부부님
- 최 치호 야고보 & 귀숙 엘리자벳 부부님
- 허 훈 스테파노 & 정희 데레사 부부님

일요일 오후 4시 30분 San Francisc Michael's 성당에서 ME 수강부부 환영식이 있습니다. ME 선배 부부님들의 많은 참여 바랍니다.

■ 재속회 프란치스코회

9월 총회, 9월 1일(토) 10am 신심미사 후  
상급 형제회 및 사목 방문으로 시작 합니다.  
회원 각자는 자기 명찰을 받아서 착용하시기 바랍니다.

■ 새로 우리 본당에 오신 분을 환영합니다.

미사 후에 만남의 장소에서 환영위원과 만나고  
돌아가십시오.

본당 창립 30주년 준비

30주년 기념음악제

일시: 2007년 9월 16일 (일요일), 저녁 7시  
장소: Gunn High School, Spangenberg Auditorium  
780 Arastradero Rd., Palo Alto, CA 94306

■ 30주년 행사관련 광고안내

30주년 기념책자에 들어갈 광고와 기념 음악제 및 사진시  
화전의 스폰서를 신청 받습니다. 사업체 광고, 제 단체 및  
개인가정도 스폰서로 가능하며 자세한 내용은 30주년  
기념행사위원회나 본당 사무실에 문의 하시기 바랍니다.  
대표 문의: 홍보 분과장 (장상영 요한: 408-483-8440)

함께 기도해주세요

■ 주님의 은총으로 용기와 치유를 받으시기를 주님께 청합니다.  
본당 주보에 공지하여 기도를 부탁하실 경우, 반장님과  
구역장님을 통하여 사무실에 신청해 주시기 바랍니다.

- |               |               |
|---------------|---------------|
| 양에릭(어거스딩)어린이  | 민병엽(마르코)형제님   |
| 박정현(세실리아)자매님  | 이순(에우프레시아)자매님 |
| 석동웅(요셉)형제님    | 윤정수(베드로)형제님   |
| 임승빈(다윗)학생     | 현옥선(세실리아)자매님  |
| 이정자(율리안나)자매님  | 이경련(모니카) 자매님  |
| 황중렬(마리안나)자매님  | 양덕영(토마)형제님    |
| 이재섭(니콜라스)형제님  | 임인식(요셉)형제님    |
| 김용화(에밀리아나)자매님 | 김마리아(마리아)자매님  |
| 김지원(실비아)자매님   | 김중환(아벨루)형제님   |
| 안태주(마리아)자매님   | 강개화(베로니카)자매님  |
| 민장석(레오)형제님    |               |

기타

■ 이동문고 봉사자가 매주 주일 오전 9시 - 12시 까지  
구사무실에서 봉사를 하고 있습니다. 많은 이용 바랍니다.

■ 운전 봉사 하실 분

밀피타스 지역과 East San Jose 지역의 노인분들이 주일 미사에  
많은 어려움을 겪고 있습니다. 여러분의 따뜻한 마음으로  
이들을 도와주실 분을 기다리고 있습니다.  
연락처 : 사무실

■ 주차 주의 사항

길 건너편 건물에 주차 하실 때 사무실 바로 앞은 주차하지  
않습니다. 또한 옆 교회에는 주차하지 않기 바랍니다.

■ 집안일 도와 주실 분

쿠퍼티노 지역, 연락: 문 아네스 (408-749-1303)

■ 아이 돌보아 주실 분

사라토가 지역, 연락: 모니카 (408-966-6547)

■ 자동차 팝니다

Honda Odyssey Van, 2002년 형, 71,000 Mile, \$13,000  
연락: 전 글라라(408-891-7102)